Asamblea General

6 de junio de 2017
Español

**Conferencia de las Naciones Unidas para Apoyar
la Consecución del Objetivo de Desarrollo
Sostenible 14: Conservar y utilizar
sosteniblemente los océanos, los mares y los
recursos marinos para el desarrollo sostenible**

Nueva York, 5 a 9 de junio de 2017

Tema 12 del programa

Aprobación del informe de la Conferencia

**Proyecto de informe de la Conferencia de las Naciones
Unidas para Apoyar la Consecución del Objetivo de
Desarrollo Sostenible 14: Conservar y utilizar
sosteniblemente los océanos, los mares y los recursos
marinos para el desarrollo sostenible**

Relator General: Sr. Arthur Andambi (Kenya)

I. Resoluciones aprobadas por la Conferencia

Resolución 1

Nuestros océanos, nuestro futuro: llamamiento a la acción

[Se insertará el texto de los documentos [A/CONF.230/L.1](#) y [A/CONF.230/11](#)]

Resolución 2

Credenciales de los representantes que participan en la Conferencia de las Naciones Unidas para Apoyar la Consecución del Objetivo de Desarrollo Sostenible 14: Conservar y utilizar sosteniblemente los océanos, los mares y los recursos marinos para el desarrollo sostenible

[Se insertará el texto de la resolución que figura en el documento [A/CONF.230/___](#)]

II. Organización de los trabajos y otras cuestiones de organización

A. Fecha y lugar de celebración de la Conferencia

1. La Conferencia de las Naciones Unidas para Apoyar la Consecución del Objetivo de Desarrollo Sostenible 14: Conservar y utilizar sosteniblemente los océanos, los mares y los recursos marinos para el desarrollo sostenible se celebró en la Sede de las Naciones Unidas en Nueva York, del 5 al 9 de junio de 2017, de conformidad con la resolución [70/303](#) de la Asamblea General, de 9 de septiembre de 2016. Durante ese período, la Conferencia celebró ocho sesiones plenarias, siete diálogos sobre las alianzas y un acto especial para conmemorar el Día Mundial de los Océanos.

B. Asistencia

2. La lista de participantes figura en el documento [A/CONF.230/___](#).

C. Apertura de la Conferencia

3. La Conferencia fue inaugurada el 5 de junio de 2017 por el Secretario General de las Naciones Unidas, en su calidad de Presidente provisional, de conformidad con el artículo 17 del reglamento provisional.

4. En la inauguración oficial, durante la primera sesión plenaria, celebrada el 5 de junio, formularon declaraciones los Presidentes de la Conferencia, Sr. Josaia Voreqe Bainimarama y Sra. Isabella Lövin; el Secretario General de las Naciones Unidas, Sr. António Guterres; el Presidente de la Asamblea General, Sr. Peter Thomson; el Presidente del Consejo Económico y Social, Sr. Frederick Musiiwa Makamure Shava; y el Secretario General de la Conferencia, Sr. Wu Hongbo.

D. Elección de los dos Presidentes y demás miembros de la Mesa de la Conferencia

5. En su primera sesión plenaria, celebrada el 5 de junio de 2017, la Conferencia eligió a los miembros de la Mesa.

Dos Presidentes de la Conferencia

6. El Primer Ministro de la República de Fiji, Sr. Josaia Voreqe Bainimarama, y la Vice Primera Ministra y Ministra de Cooperación para el Desarrollo Internacional y del Clima de Suecia, Sra. Isabella Lövin, fueron elegidos por aclamación Presidentes de la Conferencia.

Vicepresidentes

7. Fueron elegidos por aclamación los Vicepresidentes siguientes:

Estados de África: Argelia, Kenya y Marruecos

Estados de Asia y el Pacífico: Indonesia

Estados de Europa Oriental: Croacia, Estonia y Polonia

Estados de América Latina y el Caribe: Guatemala, Trinidad y Tabago y Venezuela (República Bolivariana de)

Estados de Europa Occidental y otros Estados: Irlanda y Nueva Zelanda

Relator General

8. El Sr. Arthur Andambi (Kenya) fue elegido por aclamación Relator General de la Conferencia.

E. Aprobación del reglamento

9. En su primera sesión plenaria, celebrada el 5 de junio de 2017, la Conferencia aprobó su reglamento (véase [A/CONF.230/2](#), anexo).

F. Aprobación del programa de la Conferencia

10. También en su primera sesión plenaria, la Conferencia aprobó el programa ([A/CONF.230/1](#)):

1. Apertura de la Conferencia.
2. Elección de dos Presidentes.
3. Aprobación del reglamento.
4. Aprobación del programa de la Conferencia.
5. Elección de los demás miembros de la Mesa.
6. Organización de los trabajos, incluido el establecimiento de los órganos subsidiarios, y otras cuestiones de organización.
7. Credenciales de los representantes que participan en la Conferencia:
- a) Nombramiento de los miembros de la Comisión de Verificación de Poderes;
- b) Informe de la Comisión de Verificación de Poderes.
8. Debate general.
9. Diálogos sobre las alianzas.
10. Acto especial en conmemoración del Día Mundial de los Océanos.
11. Documento final de la Conferencia.
12. Aprobación del informe de la Conferencia.
13. Clausura de la Conferencia.

G. Organización de los trabajos, incluido el establecimiento de los órganos subsidiarios, y otras cuestiones de organización.

11. En la misma sesión, la Comisión aprobó la organización de los trabajos que figuraba en el documento [A/CONF.230/3](#).

H. Credenciales de los representantes que participan en la Conferencia

12. También en su primera sesión plenaria, celebrada el 5 de junio, la Conferencia, de conformidad con el artículo 4 de su reglamento, nombró a los siguientes Estados miembros de la Comisión de Verificación de Poderes, sobre la base de la composición de la Comisión de Verificación de la Asamblea General en su septuagésimo primer período de sesiones: Camerún, China, Estados Unidos de América, Federación de Rusia, Malawi, Países Bajos, Paraguay, República de Corea y Santa Lucía.

I. Documentación

13. La lista de los documentos que tuvo ante sí la Conferencia figura en el anexo del presente informe.

III. Debate general

14. *[Se completará]*

IV. Diálogos sobre las alianzas

Lucha contra la contaminación marina (primer diálogo sobre las alianzas)

15. *[Se completará]*

Gestionar, proteger, conservar y restaurar los ecosistemas marinos y costeros (segundo diálogo sobre las alianzas)

16. *[Se completará]*

Minimizar y abordar los efectos de la acidificación de los océanos (tercer diálogo sobre las alianzas)

17. *[Se completará]*

Lograr que la pesca sea sostenible (cuarto diálogo sobre las alianzas)

18. *[Se completará]*

Aumentar los beneficios económicos que obtienen los pequeños Estados insulares en desarrollo y los países menos adelantados y facilitar el acceso de los pescadores artesanales a los recursos marinos y los mercados (quinto diálogo sobre las alianzas)

19. [Se completará]

Aumentar los conocimientos científicos, desarrollar la capacidad de investigación y transferir tecnología marina (sexto diálogo sobre las alianzas)

20. [Se completará]

Mejorar la conservación y el uso sostenible de los océanos y sus recursos aplicando el derecho internacional reflejado en la Convención de las Naciones Unidas sobre el Derecho del Mar (séptimo diálogo sobre las alianzas)

21. [Se completará]

V. Acto especial de conmemoración del Día Mundial de los Océanos

22. La Conferencia celebró un acto especial para conmemorar el Día Mundial de los Océanos el 8 de junio de 2017.

VI. Informe de la Comisión de Verificación de Poderes

23. En su octava sesión plenaria, celebrada el 9 de junio de 2017, la Conferencia examinó el informe de la Comisión de Verificación de Poderes ([A/CONF.230/___](#)).

24. [Se completará]

VII. Resultado de la Conferencia

25. En su octava sesión plenaria, celebrada el 9 de junio de 2017, la Conferencia tuvo ante sí un proyecto de resolución presentado por los dos Presidentes de la Conferencia titulado “Nuestros océanos, nuestro futuro: llamamiento a la acción” ([A/CONF.230/L.1](#)). La Conferencia también tuvo ante sí el proyecto de llamamiento a la acción ([A/CONF.230/11](#)), acordado en las consultas intergubernamentales.

26. [Se completará]

VIII. Aprobación del informe de la Conferencia

27. En la octava sesión plenaria, celebrada el 9 de junio de 2017, el Relator General presentó el proyecto de informe de la Conferencia ([A/CONF.230/L.2](#)).

IX. Clausura de la Conferencia

28. [Se completará]

Anexo

Lista de documentos

[Se completará]